

QUYẾT ĐỊNH:

Điều 1.- Nay chuyển Tổng Công ty Dầu mỏ và khí đốt Việt Nam, hiện trực thuộc Bộ Công nghiệp nặng về trực thuộc Chủ tịch Hội đồng Bộ trưởng.

Tổng Công ty Dầu mỏ và khí đốt Việt Nam chịu sự quản lý và chỉ đạo toàn diện, trực tiếp của Chủ tịch Hội đồng Bộ trưởng; đồng thời chịu sự quản lý Nhà nước của các Bộ, Ủy ban Nhà nước về các vấn đề thuộc chức năng của Bộ, Ủy ban Nhà nước.

Điều 2.- Nhiệm vụ, quyền hạn, bộ máy và các mối quan hệ công tác của Tổng Công ty Dầu mỏ và khí đốt Việt Nam được tiếp tục thực hiện theo quyết định số 250-HĐBT ngày 6 tháng 7 năm 1990 của Hội đồng Bộ trưởng, trừ những vấn đề trước đây thuộc Bộ trưởng Bộ Công nghiệp nặng giải quyết nay do Chủ tịch Hội đồng Bộ trưởng giải quyết.

Điều 3.- Bộ trưởng Bộ Công nghiệp nặng có trách nhiệm tổ chức việc chuyển giao theo quy định ở điều 1, điều 2 trên đây. Việc chuyển giao phải hoàn thành trước ngày 1 tháng 5 năm 1992.

Điều 4.- Chủ nhiệm Văn phòng Hội đồng Bộ trưởng, Bộ trưởng Bộ Công nghiệp nặng, Tổng Giám đốc Tổng Công ty Dầu mỏ và khí đốt Việt Nam, các Bộ trưởng, Chủ nhiệm Ủy ban Nhà nước, Thủ trưởng cơ quan khác thuộc Hội đồng Bộ trưởng, Chủ tịch Ủy ban Nhân dân tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này.

T.M. Hội đồng Bộ trưởng
Chủ tịch
VÕ VĂN KIẾT

QUYẾT ĐỊNH của Hội đồng Bộ trưởng số 130-HĐBT ngày 18-4-1992 về việc thành lập thị xã Điện Biên Phủ thuộc tỉnh Lai Châu và di chuyển địa điểm tỉnh lỵ Lai Châu về thị xã Điện Biên Phủ.

HỘI ĐỒNG BỘ TRƯỞNG

Căn cứ Quyết định số 64B-HĐBT ngày 12 tháng 9 năm 1981 của Hội đồng Bộ trưởng;

Xét đề nghị của Ủy ban Nhân dân tỉnh Lai Châu và Ban Tổ chức - cán bộ của Chính phủ,

QUYẾT ĐỊNH:

Điều 1.- Nay thành lập thị xã Điện Biên Phủ thuộc tỉnh Lai Châu trên cơ sở thị trấn Điện Biên và xã Thanh Minh (thuộc huyện Điện Biên) để di chuyển địa điểm tỉnh lỵ từ thị xã Lai Châu về thị xã Điện Biên Phủ.

Sau khi phân vạch và điều chỉnh địa giới:

- Thị xã Điện Biên Phủ có 6335,5 ha diện tích tự nhiên và 25.000 nhân khẩu.

Địa giới thị xã Điện Biên Phủ: Phía đông giáp các xã Mường Phăng, Pù Nhi; phía tây giáp các xã Thanh Luông, Thanh Nưa; phía nam giáp xã Thanh Xương; phía Bắc giáp xã Nà Tấu (thuộc huyện Điện Biên).

- Huyện Điện Biên còn 307.573,5 ha diện tích tự nhiên và 110.183 nhân khẩu, bao gồm 30 xã, thị trấn là các xã: Mường Lói, Thanh Nưa, Nà Ú, Mường Pồn, Thanh Xương, Nà Son, Nà Tấu, Chiềng Sơ, Phình Giàng, Xa Dung, Háng Lìa, Sam Mứn, Mường Nhà, Keo Lôm, Thanh Yên, Noong Luống, Núa Ngam, Luân Giới, Phì Nhừ, Mường Mơn, Pa Thơm, Pù Nhi, Mường Phăng, Mường Luân, Noong Hẹt, Thanh An, Thanh Chăn, Thanh Luông, Thanh Hưng và thị trấn Nông trường Điện Biên.

Điều 2.- Ủy ban Nhân dân tỉnh Lai Châu và Ban Tổ chức - cán bộ của Chính phủ chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này.

T.M. Hội đồng Bộ trưởng
Chủ tịch
VÕ VĂN KIẾT